

## Die Pierre-Pflimlin-Brücke bei Straßburg

(Kap. 4 Projekt Deutsch Terminale, Edition 2003 - CD audio du cahier d'activités)

### Arbeitsblatt

#### 2. Teil : Hören Sie sich den zweiten Teil des Dokuments an und ergänzen Sie den Text!

Passant 2 : Entschuldigen Sie bitte, wenn ich mich einmische, aber ...

Journalistin : Ja, bitte, was meinen Sie .....

Passant 2 : Drüben in Frankreich auf Einkaufsfahrt gehen... Na ja, das ist wohl nicht das Wichtigste.

Journalistin : Und was ..... Sie für wichtig?

Passant 2 : Dass es jetzt mehr Verbindungen ..... Frankreich gibt. Für die ..... ist das schon wichtig! Ich habe ein kleines Bauunternehmen und habe schon zweidreimal drüben in Eschau .....

Journalistin : Dann sind Sie ja sicher ..... über die neue Brücke.

Passant 2 : Auf jeden Fall. Jetzt ..... ich den Umweg über Kehl nicht mehr zu machen und dadurch sind meine Preise nicht mehr so hoch.

Journalistin : Und Sie finden Kunden jenseits der Grenze!

Passant 2 : Naja, es geht so langsam los. Ich hätte ..... ja eine Autobahn gewünscht ...

Journalistin : Viele waren aber ..... Das war ökologisch nicht sehr sinnvoll.

Passant 2 : Dafür ist manchmal schon viel ..... auf der Brücke! Aber trotzdem, wir sind schon froh ..... die neue Brücke!

# Übungen

## 1. Ein altes Projekt...

**11. Februar 2000** : Zeremonie zur Grundsteinlegung für die Brücke.

-> Am 11. Februar 2000 **ist** der Grundstein der Brücke **gelegt worden**.

## Rendez compte de la chronologie du projet en utilisant la forme passive!

Etapas :

1) Trouvez les verbes d'où sont issus les substantifs soulignés.

2) Repérez les compléments d'agent. Par quelles prépositions sont-ils introduits?

**1977** : Annahme des Projekts von der trilateralen Regierungskommission Frankreichs, Deutschlands und der Schweiz.

**1980** : Auswahl der Strecke Altenheim-Eschau südlich von Straßburg von der trilateralen Kommission.

**1983** : Eintrag der Brücke in den Verkehrsplan des Landes Baden-Württemberg.

**1994** : Kofinanzierung der Brücke durch die Republik Frankreich, die Region Elsass und das Département Bas-Rhin.

**11. Februar 2000** : Zeremonie zur Grundsteinlegung.

**10. Oktober 2002** : Eröffnung der Brücke.

## 2. Vous rapportez les paroles ci-dessous (attention aux changements de personne et de conjugaison):

Exemple : c. Die Journalistin fragt den Rentner : « Was halten Sie für wichtig? »

-> Die Journalistin fragt den Rentner, was er für wichtig hält.

a. Der Rentner sagt der Journalistin : « Ich fahre mit meiner Frau oft zum Einkaufen nach Eschau. »

b. Die Journalistin fragt den Rentner : « Was halten Sie von der Brücke? »

c. Die Journalistin fragt den Rentner : « Was halten Sie für wichtig? »

d. Die Journalistin fragt den Rentner : « Finden Sie die Brücke praktisch? »

e. Der Unternehmen sagt : « Ich habe ein kleines Bauunternehmen. »

f. Der Unternehmer sagt : « Ich habe schon dreimal in Eschau gearbeitet. »

g. Die Journalistin fragt den Rentner : « Finden Sie die Brücke praktisch? »

h. Der Unternehmer sagt : « Wir freuen uns über die Brücke. »

## 3. Ergänzen Sie den Text mit den richtigen Präpositionen!

*nach (2 x) - bei - aus - über - zum - von - im -*

Der Mann ist \_\_\_ Altenheim. - Er fährt oft \_\_\_ Frankreich südlich \_\_\_ Straßburg. - Dort kann er \_\_\_ Supermarkt gehen. - Er war \_\_\_ der Eröffnung der Brücke \_\_\_ Oktober 2002. - Eine Journalisten fragt den Mann \_\_\_ seiner Meinung \_\_\_ die Brücke.

## 4. kurze Chronologie :

**Rendez compte de la chronologie des relations franco-allemandes en utilisant la forme passive (seulement pour les dates en gras)!**

Etapas :

1) Trouvez les verbes d'où sont issus les substantifs.

2) Repérez le genre et le nombre (singulier, pluriel?) des substantifs soulignés.

**22. Januar 1963** : Unterzeichnung des Elysée-Vertrags

**Juli 1963** : Unterzeichnung des Abkommens über die Schaffung des DFJW (Deutsch-Französisches Jugendwerk)

1969 : Die beiden Regierungen beschließen die gemeinsame Produktion des Airbus.

1972 : Schaffung deutsch-französischer Gymnasien und des deutsch-französischen Abiturs.

1984 : Staatspräsident Mitterrand und Bundeskanzler Kohl gedenken gemeinsam der in den beiden Weltkriegen gefallenen deutschen und französischen Soldaten.

1989 : Gründung der deutsch-französischen Brigade

1990 : Gründung des Fernsehsenders ARTE.

1998 : Gründung einer deutsch-französischen Universität in Saarbrücken.